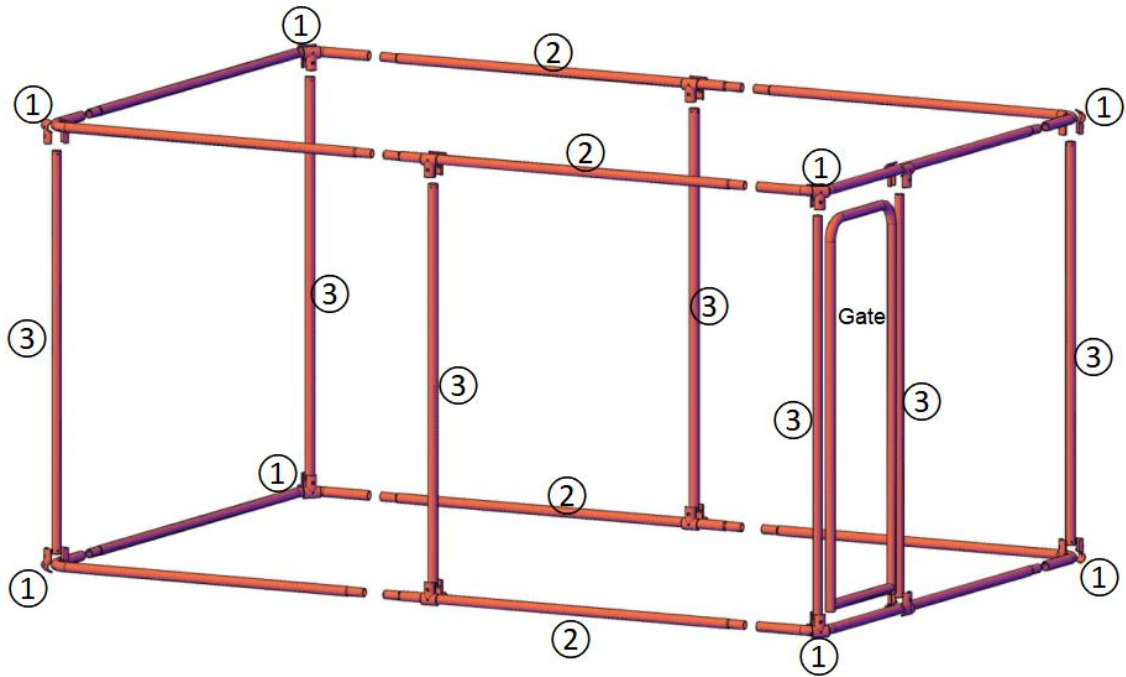





# TREKKER

KOIRA-AITAUKSEN KOKOAMISOHJE - 3.0x1.5x1.22m



- Tarvittavat välineet: porakone ja pihdit
- Kokoamisaika: Noin 1 tunti, kun kokoamassa on 2 ihmistä
- Kootessa on suositeltavaa käyttää suojalaseja ja-käsineitä

Nro.	Mitat	Yksityiskohdat	Määrä
1	250+1310mm		8
2	1560mm		4
3	1135mm		7
4		Portti	1
5		Verkko	1
Ruuvit ja kiinnikkeet		Sarana ×2 Kiinnike ×28 Koukku ×6 Verkon kiinnikeraudat ×2 Ruuvit - M8×50: ×14 Ruuvit - M10×50: ×4 Ruuvit: M5.5×19: ×28 Portin lukko ×1 Verkon kiinnikkeet ×1 Ruuvimeisseli - 12/14MM: ×1 Ruuvimeisseli - 8MM ×1	1

## Vaihe 1: Rungon kokoaminen

**Huom! Portti voidaan asentaa aitauksen nurkkaan kuvan osoittamalla tavalla.**



- Asettele aitauksen osat kuvan osoittamalla tavalla ennen aitauksen kokoamista.
- Aseta 1-putket 2-putkiin.
- Kokoa kehikon alaosa yhdistämällä osat toisiinsa.
- Pidä pystyputket käden ultuvilla.
- Kokoa aitauksen yläkehikko ja aseta kiinnikkeet vaakaputkien keskelle. Älä vielä kiristä.
- (Seuraavan vaiheen suorittamiseksi pyydä joku avuksesi).
- Kiinnitä pystyputket paikoilleen ja aseta yläkehikko niiden päälle.
- Kiinnitä pystyputket ylä- ja alakehikkoon kiinnikkeillä ja kiristä huolellisesti.

## Vaihe 2: Portin asentaminen



- Käytä saranoita ja suuria ruuveja oven kehyksen asennukseen.
- Asenna aitauksen lukko paikoilleen.

### Vaihe 3: Ruuvien kiinnittäminen (suositeltavaa)

Jokaisen saumakohdan voi halutessaan kiristää ruuvilla. Ruuvit voi kiinnittää joko kiinnikkeen yhdelle tai molemmille puolille. Ruuvien kiinnittäminen tehdään porakoneella. Ruuvi porautuu putken läpi ja takaa näin todella hyvän pidon.







Huom: Aitauksen voi koota myös pelkkiä kiinnikkeitä käyttämällä. Tarkista silloin säännöllisesti, että kiinnikkeet ovat hyvin kiristetty. Ruuvien käyttäminen tekee aitauksesta tukevampaa.

### Vaihe 4: Aitaverkon asentaminen

**Huom! Tämä vaihe on helpointa toteuttaa kaksin.**  
**Suojahanskojen käyttö on suositeltavaa.**

1	<p>Poista verkko pakkauksesta.</p> <p>Käsittele verkkorullaa varovasti, jottei se mene solmuun. Solmuun mennyt verkko ei asetu aitauksen kehikon ympärille oikein.</p>	
2.	<p>Irrota rullan kiinnikkeet ja etsi rullan alkupää.</p> <p><b>Huom! Pyri pitämään verkkorulla mahdollisimman kireällä koko kokoamisen ajan. Näin vältetään verkon meneminen solmuun.</b></p>	


3	<p>Aloita verkon kiinnittäminen potin kohdalta.</p> <p>Pujottele yksi ohuista metallitangoista verkon lenkkien läpi kuvan osoittamalla tavalla.</p>	
4	<p>Kiinnitä koukuilla kuvan osoittamalla tavalla.</p>	
5	<p>Aloita verkon kiertäminen aitauksen ympäri. Pidä verkko kireällä koko ajan.</p> <p>Älä päästä verkkoa löystymään, sillä se voi mennä solmuun, mikä hankaloittaa verkon kiinnittämistä.</p> <p>Varmista säännöllisesti, että verkko on asettunut kunnolla paikoilleen.</p>	
6	<p>Pidä verkko kireällä.</p>	

7	Varmista noin puolen metrin välein, että verkko pitää muotonsa. Muotonsa menettänyt verkko ei istu kunnolla kehikon ympärille.	
---	--	--

8	<b>Huom</b> - Muotonsa menettänyt verkko ei istu kunnolla kehikon ympärille.	
---	--	--

**Esimerkkejä muotonsa menettäneestä tai väärin asennetusta verkosta**

8A	Verkko ei ole tarpeeksi kireällä. Ravista ja venytä verkkoa kevyesti korjataksesi asian.	
----	--	--

8B	Irronneen verkon voi kiinnittää paikalleen vääntämällä verkon rautalangan kehikon ympärille.	
----	--	--

**8C** Purkautunut verkko. Korjaa pujottamalla rautalangat takaisin toistensa ympärille.



**9** Varmista verkkoa asentaessasi, että se on asetunut hyvin sekä ylä- että alakehikon kohdalta.



**10** Kiinnitä verkon loppupää samalla tavoin, kuin alkupää.



**11** Kiinnitä verkko kehikon ympärille vääntämällä verkon rautalangat kehikon ympärille. Tee tämä noin puolen metrin välein.



Tämä suomennettu käyttöohje on käännetty Englannin kielestä. Pidätämme oikeudet mahdollisiin käännösvirheisiin. Käännös on tehty virallisen, englanninkielisen version pohjalta.

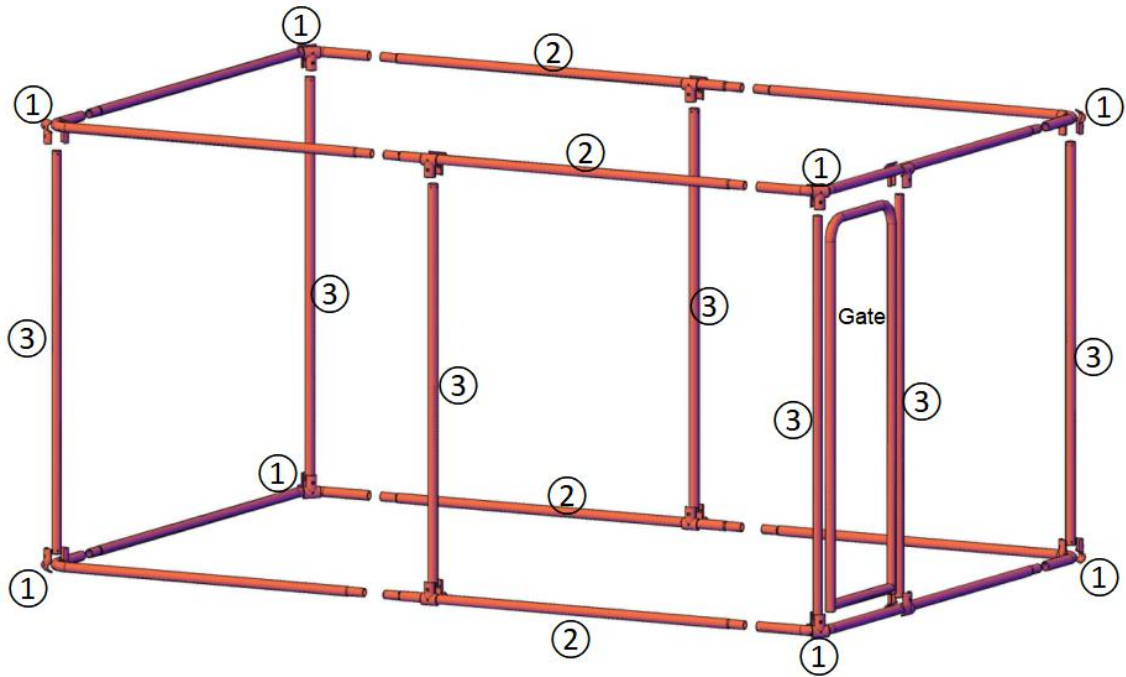
Vastuuvapauslauseke

IP-Agency Finland Oy – Kaikki oikeudet pidätetään. Tuote ja käyttöohjeet voivat muuttua. Teknisiä tietoja voidaan muuttaa ilman erillistä ilmoitusta.




**Maahantuoja:  
IP-Agency Finland Oy  
Pavintie 2, 01260 Vantaa**

# TREKKER

## GALVANIZED DOG KENNEL ASSEMBLY - 3.0x1.5x1.22m



- Tools required: Cordless drill (recommended) and pliers
- Assembly time: About 1 hour (with 2 people)
- Gloves and eye protection should be worn during assembly

Part No.	Dimension	Details	Quantity
1	250+1310mm		8
2	1560mm		4
3	1135mm		7
4		Gate	1
5		Mesh Roll	1
PARTS	PARTS PACKAGE	DOOR HINGE ×2 CLIP ×28 HOOK ×6 Wire Rods ×2 SCREWS - M8×50 ×14 SCREWS M10×50: ×4 SELF TAPPING SCREW:M5.5×19 ×28 GATE LOCK ×1 WIRE TIES ×1 WRENCH SOCKET - 12/14MM: ×1 WRENCH SOCKET 8MM: ×1 (for self-tapping screws)	1



## Step 1: Frame installation

**Note: The gate is designed to be installed on the one side of a corner position.**



- Please refer to the diagram on page 1 for assembly layout
- Insert the number-1 tubes into the number-2 tubes
- Assemble the lower frame by joining the pieces together and laying them out for assembly
- Keep the vertical tubes ready to accept the top tube frame
- Put the top tube frame of the dog run together and then install the clips (loosely) for the middle vertical tubes.
- (Note, the next step requires 2 people).
- Pick up the assembled upper frame and place it on the vertical tubes
- Then attach the four corner vertical tubes with the clips to the top and bottom frames and secure tightly with the socket-wrench

## Step 2: Installing the gate into the frame



- Use the door hinges (and the big set of screws) to fix the door to the frame
- Install the gate-lock on the dog run.

### Step 3: Installing the self-tapping screw (recommended)



At each joint, it is optional to fix with supplied self-tapping screws. These may be fixed on one side or both sides of the joining clamps. The use of self-tapping screws requires the use of a cordless drill and the supplied fitting for installing self-tapping screws. There are holes in the clamps and the self-tap screws will make a hole in the tube for a very strong fixing.







**Note:** The pen can be assembled using the clamps only, but clamps may need to be tightened more regularly. The use of the self-tapping screws will give the clamps a very strong fix, giving the pen a sturdier structure overall.


### Step 4: Wire Mesh Fitting Instructions

**Note - This is a two-person job.**  
**Gloves must be worn throughout assembly of the pen**


1	<p>Remove the wire from the box.</p> <p>The wire roll is supplied from the factory tightly wound in order to ensure it is free of any knots. Mishandling of the wire roll during installation can lead to knotting which can mean the wire will not fit the pen correctly.</p>	
2.	<p>Remove the wire ties and find the start of the roll.</p> <p><b>Please note - It is very important that the wire roll is kept tight throughout installation. This is to prevent issues with knotting and to make installation as quick and easy as possible.</b></p>	


<p><b>3</b></p>	<p>Start with the Wire at the gate support pole.</p> <p>Weave one of thin wire rods through the end of the chain link as shown in the photo.</p>	
<p><b>4</b></p>	<p>Fix Hooks in place as shown in the photo.</p>	
<p><b>5</b></p>	<p>Start to roll wire around the pen. It is important that the wire is kept tensioned as you do this.</p> <p>Do not loose tension as this may result in the wire getting knotted and making the job of fitting it harder.</p> <p>It is important to check that the wire on a side is correct and in shape before you move on to the next side.</p>	
<p><b>6</b></p>	<p>One person must keep the roll reasonably tensioned. This is an important task as otherwise it can lead to it becoming knotted.</p>	

<p><b>7</b> Keep checking to ensure all diamonds in the wire mesh are in shape. It is suggested to do this every 2 ft or 60 cm. If any diamonds are out of shape, they should be fixed as you go rather than at the end.</p>	
--	--

<p><b>8</b> <b>Important Note</b> - If diamonds are not the correct shape the wire will not fit the pen correctly.</p>	
--	--

**The following are examples of out of shape diamonds which should be fixed as you go.**

<p><b>8A</b> In this example the wire is simply not tensioned. A slight shake and pull of the wire will set it back right.</p>	
--	--

<p><b>8B</b> In this example the wire has moved due to lack of tension. That strand of wire can be rotated downwards to get it settled back into place.</p>	
---	--

**8C** In this example the wire has become unhooked and should be hooked back in place



**9** As you go ensure wire is even with both the top bar and bottom bar of the pen.



**10** Once the wire is fully rolled around the pen, the 2<sup>nd</sup> thin wire rod should be weaved through and fixed in place with the supplied Hooks.



**11** The wire is then fixed in place top and bottom with the wire ties.  
  
This should be done every 60cm.



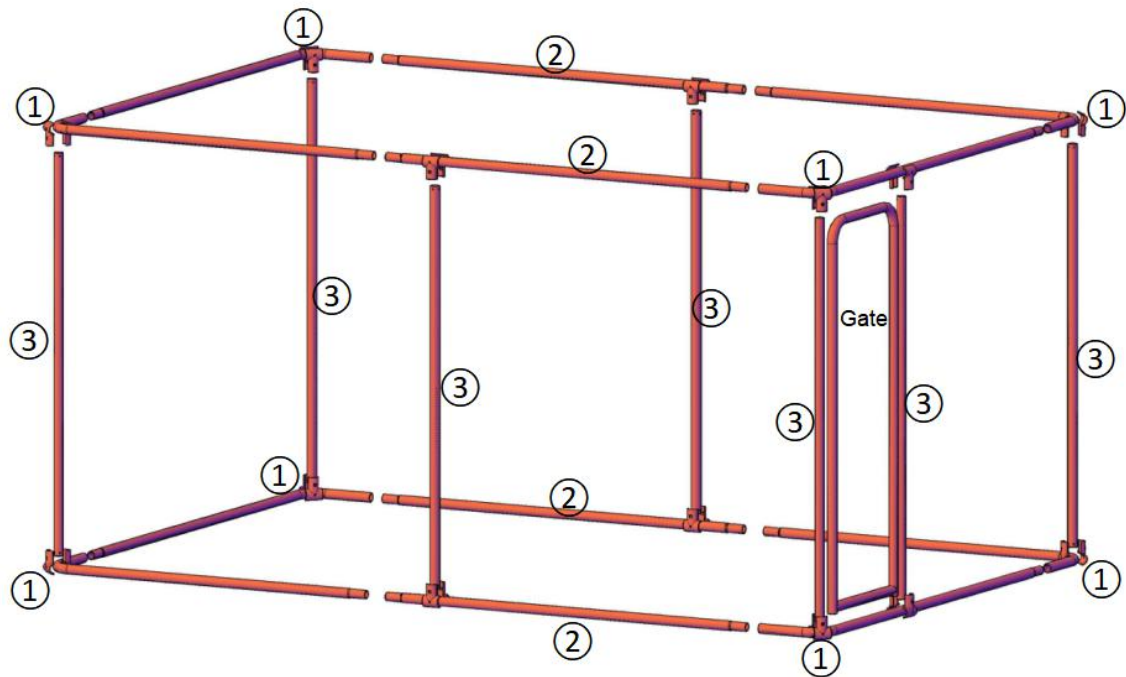
Disclaimer

IP-Agency Finland Oy - All rights reserved. Product and instructions for use are subject to change.  
Technical information is subject to change without notice.




**Importer:  
IP-Agency Finland Oy  
Pavintie 2, 01260 Vantaa  
Finland**

# TREKKER

## MONTERING AV GALVANISERAD HUNDKOJA - 3.0x1.5x1.22m



- Verktyg som behövs: Borrmaskin och tång
- Monteringstid: Ca 1 timme (med 2 personer)
- Handskar och ögonskydd bör bäras under monteringen

Del Nr.	Dimensioner	Detaljer	Antal
1	250+1310mm		8
2	1560mm		4
3	1135mm		7
4		Port	1
5		Nättrulle	1
DELAR	DEL PAKET	DÖRRHÄNGARE ×2 KLÄMMA ×28 KROK ×6 TRÅDSTÅNG ×2 SKRUVAR - M8×50: ×14 SKRUVAR - M10×50: ×4 SJÄLVGÄNGANDE SKRUV: M5.5×19: ×28 PORTLÅS ×1 BUNTBAND ×1 SKIFTNYCKEL - 12/14 MM: ×1 SKIFTNYCKEL - 8 MM: ×1 (för självgående skruv)	1

## Steg 1: Installation av rammar

**Observera: Grinden är utformad för att installeras på den ena sidan av ett hörnläge.**



- Se diagrammet på sidan 1 för monteringslayout.
- Sätt in rören nummer 1 i rören nummer 2.
- Sätt ihop den nedre ramen genom att foga ihop delarna och lägga ut dem för montering.
- Håll de vertikala rören redo att ta emot ramen för det övre röret.
- Sätt ihop den övre ramen för kojans och montera sedan klämmorna (löst) för de mittersta vertikala rören.
- (Observera att nästa steg kräver två personer).
- Ta upp den monterade övre ramen och placera den på de vertikala rören.
- Fäst sedan de fyra vertikala hörnrören med klämmorna på de övre och undre ramarna och fäst dem ordentligt med skiftnyckeln.

## Steg 2: Montera porten i ramen



- Använd dörrhängena (och den stora skruvuppsättningen) för att fästa porten på ramen.
- Montera grindlåset på hundkojan.



### Steg 3: Installera den självgängande skruven (rekommenderas)



Vid varje skarv är det valfritt att fästa med medföljande självborrande skruvar. Dessa kan fästas på en sida eller båda sidor av sammanfogningsklämmorna. Användningen av självgängande skruvar kräver användning av en sladdlös bormaskin och den medföljande passformen för installation av självgängande skruvar. Det finns hål i klämmorna och de självgängande skruvarna gör ett hål i röret för en mycket stark fastsättning.







**Obs:** Kojan kan monteras med enbart klämmorna, men klämmorna kan behöva dras åt mer regelbundet. Användningen av självgängande skruvar ger klämmorna ett mycket starkt fäste, vilket ger Kojan en robustare struktur överlag.


### Steg 4: Installation av kedjelänknätet monteringsanvisningar

**Observera - Detta är ett arbete för två personer.**  
**Handskar måste bäras under hela monteringen av kojans.**

1	Ta bort tråden från lådan.  Trådrullen levereras från fabriken tätt lindad för att säkerställa att den är fri från knutar. Felaktig hantering av trådrullen under installationen kan leda till knutar, vilket kan innebära att tråden inte passar korrekt i kojans.	
2.	Ta bort trådbandet och hitta början på rullen.  <b>Observera - Det är mycket viktigt att trådrullen hålls fast under hela installationen. Detta för att förhindra problem med knutar och för att göra installationen så snabb och enkel som möjligt.</b>	


<p><b>3</b></p>	<p>Börja med tråden vid grindstolpen.</p> <p>Väv en av de tunna trådstängerna genom kedjelänkens ände enligt bilden.</p>	
<p><b>4</b></p>	<p>Fäst krokarna på plats enligt bilden.</p>	
<p><b>5</b></p>	<p>Börja rulla tråden runt kojans. Det är viktigt att tråden hålls spänd när du gör detta.</p> <p>Släpp inte spänningen, eftersom det kan leda till att tråden knyts ihop och göra arbetet med att montera den svårare.</p> <p>Det är viktigt att kontrollera att tråden på en sida är korrekt och i form innan du går vidare till nästa sida.</p>	
<p><b>6</b></p>	<p>En person måste hålla rullen någorlunda spänd. Detta är en viktig uppgift eftersom det annars kan leda till att den blir knuten.</p>	

7	<p>Kontrollera att alla diamanter i tråd nätet är i form. Det föreslås att du gör detta varannan meter.</p> <p>Om några diamanter är ur form bör de åtgärdas under tiden och inte i slutet.</p>	
---	---	--

8	<p><b>Viktig anmärkning</b> - Om diamanterna inte har rätt form kommer tråden inte att passa in i kojan på rätt sätt.</p>	
---	---	--

**Följande är exempel på diamanter som är ur form och som bör åtgärdas under arbetets gång.**

8A	<p>I det här exemplet är tråden helt enkelt inte spänd. En lätt skakning och dragning av tråden kommer att ställa den rätt igen.</p>	
----	--	--

8B	<p>I det här exemplet har tråden rört sig på grund av bristande spänning. Trådsträngen kan vridas nedåt för att få den på plats igen.</p>	
----	---	--

**8C** I det här exemplet har tråden lossnat och ska fästas på plats igen.



**9** Se till att tråden är jämn med både kojans översta och nedersta stav.



**10** När tråden är helt rullad runt kojans ska den andra tunna trådstången vävas igenom och fästas på plats med de medföljande krokarna.



**11** Tråden fästs sedan på plats över- och undertill med hjälp av trådbuntar. Detta bör göras var 60:e cm.



**Viktigt:**

Denna svenska version av användarmanualen har översatts från engelska. Vi förbehåller oss rätten att göra eventuella fel i översättningen. Översättningen baseras på den officiella engelska versionen.

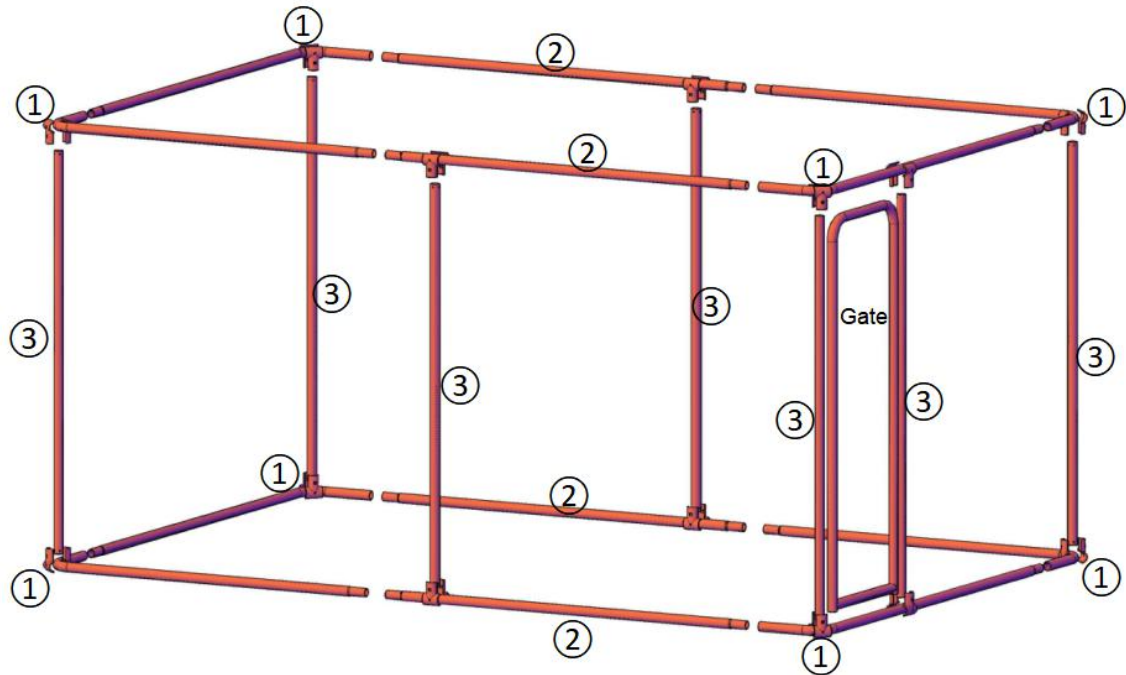
**Ansvarsfriskrivning**

IP-Agency Finland Oy - Alla rättigheter förbehållna. Produkt och bruksanvisning kan komma att ändras. Teknisk information kan ändras utan föregående meddelande.

**Importör:  
IP-Agency Finland Oy  
Pavintie 2, 01260 Vantaa  
Finland**

# TREKKER




## MONTAGE FÜR GALVANISIERTEN HUNDEKÄFIG - 3.0x1.5x1.22m



-Benötigtes Werkzeug: Akkubohrer und Zange

-Zeit für Montage: Ungefähr 1 Stunde (mit 2 Personen)

-Bei der Montage sollten Handschuhe und Augenschutz getragen werden

Teil Nr.	Dimensionen	Details	Anzahl
1	250+1310mm		8
2	1560mm		4
3	1135mm		7
4		Tor	1
5		Netzrolle	1
TEILE	TEILE PAKET	TÜRSCHARNIER ×2 KLAMMER ×28 HAKEN ×6 DRAHTSTÜCK ×2 SCHRAUBEN - M8×50: ×14 SCHRAUBEN - M10×50: ×4 SELBSTSCHNEIDENDE SCHRAUBE: ×28 M5,5×19: ×1 TORVERSCHLUSS KABELBINDER ×1 STECKSCHLÜSSEL - 12/14MM: ×1 STECKSCHLÜSSEL - 8MM: ×1 (für selbstschneidende Schraube)	1

## Schritt 1: Rahmenmontage

**Hinweis: Das Tor ist für die Montage an einer Seite einer Eckposition vorgesehen.**



- Bitte beachten Sie das Diagramm auf Seite 1 für die Montageanordnung
- Stecken Sie die Rohre Nummer 1 in die Rohre Nummer 2
- Montieren Sie den unteren Rahmen, indem Sie die Teile zusammenfügen und zur Montage auslegen
- Halten Sie die vertikalen Rohre zur Montage des Oberrohrrahmens bereit
- Stecken Sie den Oberrohrrahmen des Hundeauslaufs zusammen und montieren Sie dann die Halterungen (lose) für die mittleren Vertikalrohre.
- (Hinweis, der nächste Schritt erfordert 2 Personen).
- Nehmen Sie den montierten oberen Rahmen auf und setzen Sie ihn auf die vertikalen Rohre
- Befestigen Sie dann die 4 Eck-Vertikalrohre mit den Halterungen am oberen und unteren Rahmen und sichern Sie sie mit dem Steckschlüssel fest

## Schritt 2: Einsetzen des Tores in den Rahmen



- Verwenden Sie die Türscharniere (und den großen Schraubensatz), um die Tür am Rahmen zu befestigen
- Installieren Sie das Torschloss am Hundeauslauf.

### Schritt 3: Anbringen der selbstschneidenden Schraube (empfohlen)

An jeder Verbindung können Sie optional die mitgelieferten selbstschneidenden Schrauben anbringen. Diese können auf einer Seite oder auf beiden Seiten der Verbindungsklammern befestigt werden. Die Verwendung von selbstschneidenden Schrauben erfordert die Verwendung eines Akkubohrers und des mitgelieferten Zubehörs für die Installation von selbstschneidenden Schrauben. In den Verbindungsklammern befinden sich Löcher, und die selbstschneidenden Schrauben werden ein Loch in das Rohr schlagen, um eine sehr starke Befestigung zu gewährleisten.



**Hinweis:** Der Käfig kann nur mit den Klammern zusammengebaut werden, aber die Klammern müssen möglicherweise regelmäßiger angezogen werden. Durch die Verwendung der selbstschneidenden Schrauben erhalten die Klammern eine sehr starke Befestigung, wodurch der Käfig insgesamt eine stabilere Struktur erhält.





### Schritt 4: Montageanleitung für Maschendraht

**Hinweis - Dies ist eine Arbeit für zwei Personen.**

**Während der gesamten Montage des Stiftes müssen Handschuhe getragen werden**

<p>1 Entfernen Sie den Draht aus der Box.</p> <p>Die Drahtrolle wird von der Fabrik straff gewickelt geliefert, um sicherzustellen, dass sie frei von Knoten ist. Eine unsachgemäße Behandlung der Drahtrolle bei der Installation kann zu Knoten führen, was dazu führen kann, dass der Draht nicht richtig in den Stift passt.</p>	
<p>2. Entfernen Sie die Kabelbinder und suchen Sie den Anfang der Rolle.</p> <p><b>Bitte beachten Sie - Es ist sehr wichtig, dass die Drahtrolle während der Installation straff gehalten wird. Dies dient dazu, Probleme mit Knoten zu vermeiden und die Installation so schnell und einfach wie möglich zu gestalten.</b></p>	




3	<p>Beginnen Sie mit dem Draht an der Torträgerstange. Weben Sie einen der dünnen Drahtstäbe durch das Ende des Kettenglieds, wie auf dem Foto gezeigt.</p>	
4	<p>Befestigen Sie die Haken wie auf dem Foto gezeigt.</p>	
5	<p>Beginnen Sie, den Draht um den Stift zu rollen. Es ist wichtig, dass der Draht dabei unter Spannung gehalten wird.</p> <p>Verlieren Sie nicht die Spannung, da dies dazu führen kann, dass sich der Draht verknotet und die Montage erschwert wird.</p> <p>Es ist wichtig, dass Sie überprüfen, ob der Draht auf einer Seite korrekt und in Form ist, bevor Sie zur nächsten Seite weitergehen</p>	
6	<p>Eine Person muss die Rolle einigermaßen unter Spannung halten. Dies ist eine wichtige Aufgabe, da es sonst zu Verknotungen kommen kann.</p>	

7	<p>Prüfen Sie immer wieder, ob alle Rauten im Drahtgeflecht in Form sind. Es wird empfohlen, dies alle 60 cm oder 2 Fuß zu tun.</p> <p>Wenn irgendwelche Rauten nicht in Form sind, sollten sie während der Arbeit und nicht am Ende repariert werden.</p>	
---	--	--

8	<p><b>Wichtiger Hinweis</b> - Wenn die Diamanten nicht die richtige Form haben, passt der Draht nicht richtig an den Käfig.</p>	
---	---	--

**Nachfolgend finden Sie Beispiele für unförmige Diamanten, die im Laufe der Montage behoben werden sollten.**

8A	<p>In diesem Beispiel ist der Draht einfach nicht gespannt. Durch leichtes Schütteln und Ziehen am Draht wird er wieder richtig eingestellt.</p>	
----	--	--

8B	<p>In diesem Beispiel hat sich der Draht aufgrund mangelnder Spannung bewegt. Der Draht kann nach unten gedreht werden, um ihn wieder in Position zu bringen.</p>	
----	---	--

**8C** In diesem Beispiel hat sich der Draht ausgehakt und sollte wieder eingehakt werden



**9** Vergewissern Sie sich, dass der Draht sowohl mit der oberen als auch mit der unteren Stange des Stifts gleichmäßig ausgerichtet ist.



**10** Sobald der Draht vollständig um den Stift gerollt ist, sollte der 2. dünne Drahtstab durchgeflochten und mit den mitgelieferten Haken befestigt werden.



**11** Der Draht wird dann oben und unten mit den Kabelbindern fixiert, dies sollte alle 60 cm geschehen.



Wichtig:

Diese deutsche Version der Bedienungsanleitung wurde aus dem Englischen übersetzt. Fehler in der Übersetzung sind vorbehalten. Die Übersetzung basiert auf der offiziellen englischen Version.

Haftungsausschluss

IP-Agency Finland Oy - Alle Rechte vorbehalten. Änderungen am Produkt und an der Gebrauchsanweisung sind vorbehalten. Technische Informationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

**Importeur:  
IP-Agency Finland Oy  
Pavintie 2, 01260 Vantaa  
Suomi Finland**